



Commission Route CCR

| |
|--|
| Manifestation: Veranstaltung: |
|--|

| | |
|-------------------------------|------------------------------------|
| Date: Datum: | No FMS: FIME Nr.: |
|-------------------------------|------------------------------------|

COMPOSITION DU JURY

ZUSAMMENSETZUNG DER JURY

Nomination membre votant / *Nominierung der stimmenden Jury-Mitglieder*

Membres votants (3) stimmende Mitglieder

| Fonction / <i>Funktion</i> | Nom / <i>Name</i> | Sig. / <i>Unterschrift</i> |
|---|-------------------|----------------------------|
| Président <i>Präsident</i> | | |
| Deleg. FMS <input type="checkbox"/> CT/TK <input type="checkbox"/> Chef-Chrono | | |
| Deleg. Organisateur <i>Deleg. Organisateur</i> | | |
| | | |

Président (vote en cas d'égalité):

Präsident (stimmt bei Stimmgleichheit):

Assistent sans droit de vote / anwesend ohne Stimmrecht:

| Fonction / <i>Funktion</i> | Nom / <i>Name</i> | Sig. / <i>Unterschrift</i> |
|---|-------------------|----------------------------|
| Chef-Chrono | | |
| Prés. d'org. / <i>OK-Präsident</i> | | |
| Dir. de course / <i>Rennleiter</i> | | |
| Dir. de course Adj / <i>Rennleiter</i> | | |
| CT / TK | | |
| Comm. vérif / <i>Kontroll-Kommissar</i> | | |
| Secr. de course / <i>Rennsekretär</i> | | |
| Rep. Pilote / <i>Fahrervertreter</i> | | |
| Docteur / <i>Arzt</i> | | |
| Invité / <i>Gäste</i> | | |
| Invité / <i>Gäste</i> | | |
| Invité / <i>Gäste</i> | | |
| | | |
| | | |

1. Séance du Jury (avant les essais officiels)
Jury-Sitzung (vor dem Training)

Date / Datum: Début / Beginn: Fin / Schluss:

Présence: (voir composition du Jury) / Teilnehmer: (siehe Zusammensetzung der Jury)

1. Assurance RC, Autorisations des Autorités, Service Médical
Haftpflicht Versicherung, Bewilligungen der Behörden, Medizinischer Service

2. Règlement particulier / Sonderreglement / Horaires / Zeitplan
(remarques, modifications / Bemerkungen, Änderungen)

3. Jugement et vérifications du parcours / Beurteilung und Abnahme der Strecke
(Observations du CS, DC et Rep.coureurs / Bemerkungen SK, RL und FahrerVertr.)
Présence / Teilnahme (Voir rapport de Circuit Contrôle/ Siehe Rapport Strecken kontrolle)

4. Vérifications techniques / Technische Kontrolle
(Observations du CT / Bemerkungen des TK)

5. Liste définitive des participants / Definitive Teilnehmerliste

| Classes Kategorie | présents Anwesende | excusés entschuldigt | non-excusés unentschuldigt |
|--|-----------------------|-------------------------|-------------------------------|
| Supersport 600 | | | |
| Superstock 1000 | | | |
| Superbike | | | |
| 600cc 4T | | | |
| 1200cc 4T | | | |
| Open | | | |
| SMLT | | | |
| FHRM | | | |
| Sidecar | | | |
| Licences 1-Manifestation Lizenz 1-Veranstaltung | | | |
| Total: | | | |

6. Divers / Diverses

7. Prochaine séance / Nächste Sitzung

Lieu / Ort: Date / Datum: Heure / Zeit:

Signature secrétaire / Unterschrift Sekretär:

**2. Séance du Jury (après les courses)
Jury-Sitzung(nach dem Rennen)**

Date / Datum:

Début / Beginn:

Fin / Schluss:

Présence: (voir liste de la prem. séance) / Teilnehmer: (siehe Liste der 1. Sitzung)

en plus / dazu:

sauf / ausser:

1. Approbation PV dernière séance / Genehmigung Protokoll der letzten Sitzung

2. Résultats des vérifications finales / Resulate der Schlusskontrollen

3. Accidents des courses / Unfälle während den Rennen

4. Réclamations, infractions, sanctions / Reklamationen, Regelverstoss, Sanktionen

5. Homologation des classements / Homologation der Klassemente

Sous réserve d'homologation par la CCR / Unter Vorbehalt der Homologation der CCR

6. Jugement de la manifestation / Beurteilung der Veranstaltung

7. Remarques / Bemerkungen

**8. Exigencens pour les futures manifestations ou championnats
Anforderungen für die nächsten Veranstaltungen oder Meisterschaften**

Le Président / Der Präsident:

Secrétaire / Sekretär:

